

SECRET

GENERAL AGREEMENT ON TARIFFS AND TRADE

No. 200

ACCORD GENERAL SUR LES TARIFS DOUANIERS ET LE COMMERCE

SECRET/HS/23/Corr.1

ACUERDO GENERAL SOBRE ARANCELES ADUANEROS Y COMERCIO

31 May 1989

HARMONIZED SYSTEM - ARTICLE XXVIII NEGOTIATIONS

Submission of Documentation

Schedule XXXIX - Malaysia

Corrigendum

The following correction should be made to the documentation circulated with document SECRET/HS/23 dated 2 February 1989.

In Annex V, the statistics relating to tariff item ex 16.02.191, together with the item itself, should be deleted as no renegotiation is required under this item, the existing binding having been retained in the HS transposition.

SYSTEME HARMONISE - NEGOCIATIONS AU TITRE DE L'ARTICLE XXVIII

Communication de documentation

Liste XXXIX - Malaisie

Corrigendum

Il conviendrait d'apporter la correction ci-après à la documentation distribuée avec le document SECRET/HS/23, en date du 2 février 1989.

A l'annexe V, supprimer les chiffres se rapportant à la position tarifaire ex 16.02.191, ainsi que la position; en effet, celle-ci ne nécessite pas de renégociation, la consolidation existante ayant été maintenue dans la transposition vers le Système harmonisé.

SISTEMA ARMONIZADO - NEGOCIACIONES EN EL MARCO DEL ARTICULO XXVIII

Presentación de documentos

Lista XXXIX - Malasia

Corrigedum

Se deben introducir las correcciones siguientes en la documentación que figura en el documento SECRET/HS/23, de fecha 2 de febrero de 1989.

En el anexo V, se deben suprimir las estadísticas correspondientes a la partida arancelaria ex 16.02.191 así como la partida misma, ya que no se requiere una renegociación sobre esta partida por cuanto se ha mantenido la consolidación existente en la transposición al SA.